

## J E G Y Z Ó K Ö N Y V

- Készült:** Sorkifalud Község Önkormányzata Képviselő-testületének  
2014. április 23-án 12,05 órai kezdettel megtartott **rendkívüli**  
nyilvános üléséről.
- Az ülés helye:** Balogunyomi Közös Önkormányzati Hivatal Sorkifaludi Kirendeltsége  
9774 Sorkifalud, Kossuth L. u. 30.
- Jelen vannak:**
- |                |                |
|----------------|----------------|
| Erős Zoltán    | polgármester   |
| Dénes Ferenc   | alpolgármester |
| Sinkó Istvánné | képviselő      |
- (3 fő)
- Tanácskozási joggal megjelentek:**  
Horváth Zoltánné jegyző megbízásából  
dr. Varga Krisztina aljegyző
- (1 fő)
- Lakossági érdeklődő:** 0 fő

**Erős Zoltán polgármester** köszönti a megjelenteket, megállapítja, hogy az ülésen a megválasztott 5 fő képviselő közül 3 fő **jelen van**, így a képviselő-testület **határozatképes**.  
Az ülést megnyitja.

### **I. NAPIREND ELŐTT**

**Erős Zoltán polgármester** javaslatot tesz az írásban kiküldött meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására azzal a kiegészítéssel, hogy a képviselő-testület vegye napirendjére a „Térfigyelő kamerarendszer kiépítésére szóló pályázat benyújtását”.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el. A napirendet a Képviselő-testület **3 igen** szavazattal – egyhangúlag – az alábbiak szerint fogadta el:

#### **31/2014. (IV. 23.) Kt. határozat:**

1./ Sorkifalud Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a napirendet az alábbiak szerint fogadta el:

#### **NAPIRENDI PONTOK:**

1. Javaslat közbeszerzési eljárásban beszerzésre kerülő 1 db mikrobusz tárgyában beérkezett ajánlat érvényességének és az eljárás eredményének megállapítása  
Előadó: Erős Zoltán polgármester
2. Térfigyelő kamerarendszer kiépítésére pályázat benyújtása  
Előadó: Erős Zoltán polgármester

**Felelős:** Erős Zoltán polgármester

**Határidő:** azonnal

## II. NAPIRENDEK TÁRGYALÁSA:

### 1. JAVASLAT KÖZBESZERZÉSI ELJÁRÁSBAN BESZERZÉSRE KERÜLŐ 1 DB MIKROBUSZ TÁRGYÁBAN BEÉRKEZETT AJÁNLAT ÉRVÉNYESSÉGÉNEK ÉS AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYÉNEK MEGÁLLAPÍTÁSA

Előadó: Erős Zoltán polgármester

#### Hozzászólások:

Erős Zoltán polgármester elmondja, a közbeszerzési eljárás során 2014. április 18-án ülésezett a Bíráló Bizottság, akinek a javaslata, hogy a pályázati eljárást nyilvánítsák eredményesnek és a Vörös Szerviz Kft. (9700 Szombathely, Zanati u. 4.) árajánlatát fogadja el a képviselő-testület. Javasolja, hogy a fentiek alapján a Vörös Szerviz Kft-vel kössék meg az adásvételi szerződést.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el. A Képviselő-testület **3 igen** szavazattal – egyhangúlag – meghozta a következő határozatot:

#### 32/2014. (IV. 23.) Kt. határozat:

1./ Sorkifalud Község Önkormányzatának Képviselő-testülete az 1 db mikrobusz beszerzésére kiírt közbeszerzési eljárást eredményesnek nyilvánítja.

2./ A Képviselő-testület elfogadja a Vörös Szerviz Kft. (9700 Szombathely, Zanati u. 4.) által adott 1 db mikrobusz beszerzésére vonatkozó ajánlatot és a közbeszerzési eljárás nyertesének – a bíráló bizottság javaslata alapján – a Vörös Szerviz Kft-t nyilvánítja, tekintettel arra, hogy az ajánlattevő az ajánlattételi felhívásban és dokumentációban meghatározott feltételek alapján adta meg árajánlatát, amely az egyetlen árajánlat.

3./ A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, hogy a nyertes pályázóval az előterjesztés szerinti tartalommal és formában az adásvételi szerződést megkösse.

Felelős: polgármester, jegyző

Határidő: azonnal, illetve 2014. május 5. a szerződés megkötésére

### 2. VEGYES ÜGYEK

#### 2.1. TÉRFIGYELŐ KAMERARENDSZER KIÉPÍTÉSÉRE PÁLYÁZAT BENYÚJTÁSA

Előadó: Erős Zoltán polgármester

#### Hozzászólások:

Erős Zoltán polgármester előadja, hogy 2014. április 23. napján 16 óráig a közbiztonság növelését szolgáló önkormányzati fejlesztések támogatásáról szóló 28/2014. (IV. 1.) BM rendelet alapján az önkormányzat Sorkifalud településen térfigyelő kamerarendszer kiépítésére bruttó 6.417.086,- Ft, azaz bruttó hatmillió-négyszáztizenhétezer-nyolcvanhat forint összeg erejéig nyújthat be pályázatot. Nyertes pályázat esetén a térfigyelő kamerarendszer kiépítése 100% támogatásban részesülhet. Kéri a képviselő-testületet, hogy a pályázat benyújtásáról dönteni szíveskedjenek.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el. A Képviselő-testület **3 igen** szavazattal – egyhangúlag – meghozta a következő határozatot:

**33/2014. (IV. 23.) Kt. határozat:**

1./ Sorkifalud Község Önkormányzatának Képviselő-testülete elhatározza, hogy a közbiztonság növelését szolgáló önkormányzati fejlesztések támogatásáról szóló 28/2014. (IV. 1.) BM rendelet alapján térfigyelő kamerarendszer kiépítésére bruttó 6.417.086,- Ft, azaz bruttó hatmillió-négyszáztizenhétezer-nyolcvanhat forint összeg erejéig pályázatot nyújt be.

2./ A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a pályázati dokumentáció aláírására és a szükséges intézkedések megtételére.

**Felelős:** polgármester

**Határidő:** azonnal, illetve folyamatos

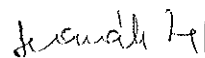
Több kérdés és hozzászólás nem hangzott el, **Erős Zoltán polgármester** a nyilvános képviselő-testületi ülést **12,18 órakor** bezárta.

K. m. f.



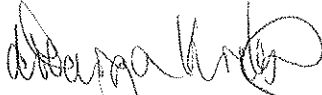
**Erős Zoltán**  
polgármester





**Horváth Zoltánné**  
jegyző

**Készítette:**



**dr. Varga Krisztina**  
jegyzőkönyvvezető



**SORKIFALUD KÖZSÉG  
ÖNKORMÁNYZATA**

9774. Sorkifalud, Kossuth Lajos u. 30.  
Tel./Fax: 94/556-038; 556-039

## MEGHÍVÓ

**Tisztelettel meghívom Sorkifalud Község Önkormányzata  
Képviselő-testületének  
2014. április 23. napján (szerda) 12.00 órákor  
a Balogunyomi Közös Önkormányzati Hivatal Sorkifaludi Kirendeltségén  
(9774 Sorkifalud, Kossuth u. 30.)  
tartandó rendkívüli nyilvános képviselő-testületi ülésre.**

## NAPIREND

**T á r g y:**

- 1) Javaslat közbeszerzési eljárásban beszerzésre kerülő 1 db mikrobusz tárgyában beérkezett ajánlat érvényességének és az eljárás eredményének megállapítása

**Előadó:**

Erős Zoltán  
polgármester

Az ülésen való megjelenésére feltétlen számítok.

Esetleges távolmaradását kérem, szíveskedjen előre bejelenteni.

Sorkifalud, 2014. április 18.

  
**Erős Zoltán**  
polgármester



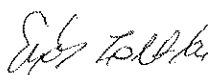
## J E L E N L É T I Í V

**Készült:**


Sorkifalud Község Önkormányzata Képviselő-testületének  
2014. április 23. napján 12 órai kezdettel megtartott rendkívüli  
nyilvános üléséről.

**Jelen vannak:**

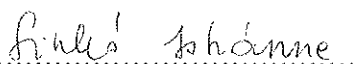
Erős Zoltán polgármester

  
.....

Dénes Ferenc alpolgármester

  
.....

Sinkó Istvánné képviselő

  
.....

Szabó Tamás képviselő

.....

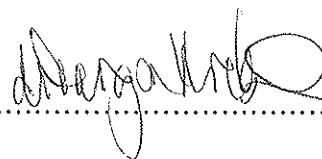
Cser Miklós képviselő

.....

**Tanácskozási joggal megjelent:**

Horváth Zoltánné jegyző megbízásából

dr. Varga Krisztina aljegyző

  
.....

## BÍRÁLATI LAP ÉS DÖNTÉSI JAVASLAT

### ÖSSZESÉGÉBEN LEGELŐNYÖSEBB AJÁNLAT KIVÁLASZTÁSA

Sorkifalud Község Önkormányzata, mint ajánlatkérő által „1 db mikrobusz beszerzése” tárgyban a Kbt. 122/A § szerint indított hirdetmény nélküli közbeszerzési eljárásban

Az érvényes ajánlatot tevő, és a szerződés teljesítésére alkalmas ajánlattevő:

1. Vörös Szerviz Kft. 9700 Szombathely, Pálya u. 3.

Az alábbiakban részletezett bírálati szempontok szerinti értékelés tárgya a Vörös Szerviz Kft. ajánlata.

### Az összességében legelőnyösebb ajánlat kiválasztásának részszerzőpontjai és a pontkiosztás módszere

A részszerzőpontok és súlyszámok az ajánlattételi felhívásnak megfelelően:

Részszerzőpont	Súlyszám	Alsó határ	Felső határ
Ajánlati ár	10	1	érvényes ajánlatok számával megegyező pont
Ingyenes Casco biztosítás időtartama	5	1	érvényes ajánlatok számával megegyező pont
Vállalt jótállási időtartam (a kötelező 36 hónapon felül)	5	1	érvényes ajánlatok számával megegyező pont
Vételár díjmentes finanszírozásának lehetséges időtartama	5	1	érvényes ajánlatok számával megegyező pont
Gyári technológia szerint előírt kötelező karbantartási szolgáltatás ingyenesen vállalt időtartama	5	1	érvényes ajánlatok számával megegyező pont

Az ajánlatkérő az adható pontokat a következőképpen állapítja meg:

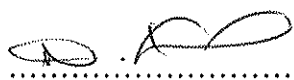

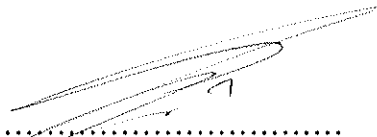
- a legalacsonyabb árat adó Ajánlattevő kap az érvényes ajánlatok számával megegyező pontot, a második legalacsonyabb árat ajánló eggyel kevesebb, a harmadik kettővel kevesebb pontot kap és így tovább,
- a leghosszabb időtartamú ingyenes Casco biztosítást vállaló Ajánlattevő kap az érvényes ajánlatok számával megegyező pontot, a leghosszabb időtartamú ingyenes Casco biztosítást vállaló eggyel kevesebb, a harmadik kettővel kevesebb pontot kap és így tovább,
- a leghosszabb időtartamú jótállást tartalmazó ajánlat az érvényes ajánlatok számával megegyező pontot kap, a második leghosszabb időtartamú jótállást tartalmazó ajánlat eggyel kevesebb, a harmadik kettővel kevesebb pontot kap és így tovább

### **A Bíráló Bizottság álláspontja és annak indokolás:**

Javasoljuk, hogy az Ajánlatkérő az eljárás nyertesévé a Vörös Szerviz Kft. nyilvánítsa, mert ezen ajánlattevő adta az Ajánlatkérő részére az ajánlattételi felhívásban és dokumentációban meghatározott feltételek alapján az összességében legelőnyösebb ajánlat kiválasztása bírálati szempont szerint a legkedvezőbb ajánlatot.

Továbbá a Bíráló Bizottság felhívja az Önkormányzat figyelmét arra, hogy a Kbt. 124. § (8) bekezdés (f) pontja szerint az adásvételi szerződés a 124. § (6) bekezdés alapján meghatározott 10 napos időtartam (szerződéskötési moratórium) letelte előtt is megköthető.

Sorkifalud, 2014. április 22.

    
.....  
Bíráló Bizottság tagjai

## ADÁSVÉTELI SZERZŐDÉS

amelyet egyfelől

### Kft. Volkswagen Márkakereskedés

Cím:

céget nyilvántartó cégbíróság neve: Törvényszék Cégbírósága

cégjegyzékszám:

számlavezető pénzintézet neve: Porsche Bank

bankszámlaszám:

adószám:

Kapcsolattartó neve:

Cím:

tel, fax:

email cím:

a továbbiakban az **Eladó**, másfelől

### ..... Község Önkormányzata

Adószám: .....

Székhely: .....

Telefonszám: .....

Telefaxszám: .....

a továbbiakban **Vevő** kötöttek az alábbi feltételek szerint:

### Előzmények

Vevő a "Kistérségi közlekedési szolgáltatás nyújtásához szükséges gépjármű beszerzése adásvételi szerződés keretében." tárgyában a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (továbbiakban Kbt.) **122/A. § (1) bekezdése** szerinti közbeszerzési eljárást folytatott le, mely eljárás nyertes ajánlattevője Eladó lett.

### I. ALAPFELTÉTELEK

- 1.1. Alulírott, mint Vevő megrendelem a jelen szerződésben foglalt feltételekkel az alábbi gépjárművet:  
típus/modell: ....., katalógus száma: .....  
szín: .....  
kárpit: .....  
lökettérfogat: .....  
teljesítmény: .....  
Hajtás: .....  
Felszereltségi szint: A 103/2013. (XI. 8.) VM rendelet 3. sz. mellékletében meghatározottaknak megfelelően „.....” felszereltségi szint.

#### 1.2 A gépjármű ára

1.2.1 A gépkocsi nettó alapára extra felszereltség nélkül:	....,-	HUF
+ 27% ÁFA	....,-	HUF
Bruttó ár:	....,-	HUF
Regisztrációs adó (ÁFA körön kívüli):	135.000,-	HUF
<b>Az autó bruttó ára + regisztrációs adó:</b>	<b>....,-</b>	<b>HUF</b>
azaz .....	forint.	

Az ajánlati ár a forgalomba helyezési költséget, a regisztrációs adót és a 27% ÁFA-t tartalmazza.

Az ajánlati ár nem tartalmazza a vagyonszerzési illetéket.

Eladó és Vevő rögzítik továbbá, hogy az 1.2. pontban meghatározott összegek a jelen szerződés megkötésekor hatályos általános forgalmi adókulcs és regisztrációs adómérték alapján kerültek meghatározásra

.....  
Eladó

.....  
Vevő

Ha Vevő a fizetendő összeget átutalás útján fizeti meg, akkor Vevő a fizetendő összeget az Eladó a Porsche Bank Zrt 16001017-13147488-00000017 számú bankszámlájára tartozik megfizetni.

1.2.2 Szállítási határidő: .....

1.2.3 Egyéb feltételek: Vevő jogosult a Garanciamax szolgáltatásra a gépjármű átadásakor rendelkezésére bocsátott külön tájékoztatófüzetben meghatározott feltételek szerint. Az általunk kínált gépjárművekre 2 év km-korlátozás nélküli garanciát + 2 év „GaranciaMax” általános garanciát kínálunk, maximum 200.000 kilométer futásteljesítményig. A karosszériára 12 év átrozsdásodás elleni garanciát biztosítunk.

### 1.3 Vegyes rendelkezések

1.3.1 Vevő és Eladó a finanszírozás, a vételár teljesítése ügyében külön megállapodást köt, amely e szerződés mellékletét fogja képezni, de az abban leírtak nem lehetnek ellentétesek a KBT és e szerződésben foglaltakkal.

1.3.2 A beszerzés a vidéki gazdaság és a lakosság számára nyújtott alapszolgáltatások fejlesztésére 2013-tól igénybe vehető támogatásokról szóló 103/2013. (XI.8.) VM rendelet alapján, a ..... azonosító számon nyilvántartott és támogatott projekt megvalósítására vonatkozó ..... iktatószámú MVH határozat (továbbiakban: támogatási határozat) alapján az Európai Unió, a Magyar Kormány és ajánlatkérő együttes finanszírozásával valósul meg. A támogatott rész, a beszerzés támogatási határozat szerinti nettó elszámolható költségének 100,00 %-a.

1.3.3 A számla fizetési határideje tekintetében a Kbt. 130. § (1) bekezdésében, valamint a 2013. évi V. törvény (új Ptk.) 6:130. § (1) bekezdésében foglalt rendelkezések irányadók.

1.3.4 Vevő a jelen szerződés 1.2. pontjában meghatározott vételárat az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény 36/A. §-ában foglaltak szerint csak abban az esetben fizeti ki, ha Eladó igazolja, hogy az állami adóhatóságnál és a vámhatóságnál nyilvántartott köztartozása nincs.

1.3.5 Eladó tudomásul veszi, hogy Vevő fizetési kötelezettségét csak a fentiekben hivatkozott együttes adóigazolás birtokában teljesítheti, melynek beszerzésére és Vevőhöz történő eljuttatására Eladó köteles.

1.3.6 Az ajánlattétel, a szerződés, számlázás és a kifizetések pénzneme forint (HUF)

1.3.7 A szerződés teljesítésére a Kbt. 128. §-a vonatkozik.

#### A fizetési feltételek kapcsán irányadó jogszabályok még:

1.4 Az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény, különösen, de nem kizárólagosan annak 36/A. §-a.

1.5 Az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII.31.) Kormányrendelet.

1.6 Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap társfinanszírozásában megvalósuló támogatások igénybevételeinek általános szabályairól szóló 23/2007. (IV.17.) FVM rendelet.

1.7 Eladó és Vevő rögzítik, hogy a jelen szerződést akkor tekintik pénzügyileg teljesítettnek, amikor az Eladó az 1.2.1 pontban meghatározott Fizetendő összeg 100 %-át kézhez kapta.

1.7.1 Eladó tájékoztatja Vevőt, hogy az 1.1. pontban megjelölt gépjármű tulajdonjogát kizárólag azt követően ruházhatja át Vevőre, hogy előzőleg Eladó a gépjármű tulajdonjogát megszerezte. Eladó az 1.1 pontban megjelölt gépjármű tulajdonjogának megszerzését a Közigazgatási és Központi Elektronikus Közszolgáltatások Központi Hivatala által kibocsátott, és a gépjárműimportőr (pl.: a Porsche Hungaria Kft.) bélyegzőjével ellátott, szigorú számadású ún. Járműkísérő lap eredeti példányának Vevő részére történő átadásával tudja igazolni.

1.7.2 Vevő a jelen szerződés aláírásával elismeri, hogy a tájékoztatást megértette, és tudomásul veszi, hogy nem szerzi meg a nevezett gépjármű tulajdonjogát, ha Eladótól a gépjármű átvételekor nem kapja meg a Vevő nevére szóló, az okmányiroda által lepecsételt, **eredeti Járműkísérő lapot**.

1.8 A Kbt. 125. § (4) bekezdése alapján Eladó nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek Eladó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak.

A szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Vevő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 125. § (5) bekezdés szerinti ügyletekről az ajánlatkérőt haladéktalanul értesíti.

## II. SZÁLLÍTÁSI ÉS ELADÁSI FELTÉTELEK

### 2.1 A szerződés tárgya

Az Eladó eladja, a Vevő megveszi az 1.1 pontban megjelölt gépjárművet.

Az Eladó az 1.1 pontban rögzített kivittől csak olyan kis mértékben térhet el, amennyiben ezt a szé-riagyártás csekély formái, szerkezeti, valamint színeltérése kényszerűen indokolja. Ilyen eltérésnek mi-  
nősül pl. a gyártó által a minőségellenőrzés keretében végzett újrafényezés.

### 2.2 Átadás-átvétel

2.2.1. Az Eladó a gépjármű átvételének időpontjáról és helyéről értesíti a Vevőt.

2.2.2. Vevő az értesítés kézhezvételétől számított 10 napon belül köteles a gépjárművet átvenni az Eladó által megjelölt telephelyen.

2.2.3. Amennyiben Vevő az előírt határidőben a gépjárművet nem veszi át, a gépjárművel összefüggő teher és kockázat átszáll a Vevőre.

2.2.4. Amennyiben Vevő az Eladó által kiszabott póthatáridő eltelte után sem veszi át a gépjárművet, Eladó-  
nak jogában áll a 2.3.3 pont szerint a szerződéstől elállni.

2.2.5. A gépjármű átvételkor a Vevő aláírásával igazolja, hogy a gépjárművet hibátlanul vette át. Amennyi-  
ben az üzemeltetés során hiba merül fel, a III. fejezetben részletezett szavatossági és jótállási feltételek az érvényesek.

### 2.3 A szerződés felbontása, módosítása a gépjármű átadását megelőzően

2.3.1 Vevő a Kbt. 125. §-ának (5) bekezdése alapján jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani –  
ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról  
gondoskodni tudjon – ha

a) Eladóként szerződő félben közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni része-  
sedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazda-  
sági társaság, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott  
feltételeknek.

b) Eladóként közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez va-  
lamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaságban,  
amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.

Felmondás esetén Eladó a szerződés megszűnése előtt már teljesített szolgáltatás szerződésszerű  
pénzbeli ellenértékére jogosult.

2.3.2 A Kbt. 125. § (5) bekezdés szerinti felmondás esetén Vállalkozó a szerződés megszűnése előtt már  
teljesített szolgáltatás szerződésszerű pénzbeli ellenértékére jogosult.

2.3.3 „A Kbt. 132. § (1) bekezdése alapján szerződő felek nem módosíthatják a közbeszerzési eljárás  
eredményeként megkötött szerződésnek a felhívás, a dokumentáció feltételei, illetve az ajánlat tartal-  
ma alapján meghatározott részét, ha

a) a módosítás olyan feltételeket határoz meg, amelyek ha szerepeltek volna a szerződéskötést megelő-  
ző közbeszerzési eljárásban, az eredetileg részt vett ajánlattevőkön (részvételre jelentkezőkön) kívül  
más ajánlattevők (részvételre jelentkezők) részvételét, vagy a nyertes ajánlat helyett másik ajánlat  
nyertességét lehetővé tették volna; vagy

b) a módosítás a szerződés gazdasági egyensúlyát a nyertes ajánlattevő javára változtatja meg; vagy

c) a módosítás a szerződés tárgyát az eredeti szerződésben foglalt ajánlattevői kötelezettséghez képest  
új elemre terjeszti ki.

2.3.4. Tekintettel a Kbt. 132. §-ának (2) bekezdésében foglaltakra, szerződő felek a szerződést csak abban  
az esetben módosíthatják, ha a szerződéskötést követően – a szerződéskötéskor előre nem látható  
ok merült fel, és a szerződés valamelyik fél lényeges jogos érdekét sérti. Ha szerződés olyan eleme  
változik meg a módosítás következtében, amely a közbeszerzési eljárásban az ajánlatok értékelésé-  
nek alapjául szolgált, Vevő az eljárásban részt vett minden ajánlattevőt köteles a szerződés módosi-  
tásáról és annak indokairól értesíteni.”

## III. JÓTÁLLÁS ÉS SZAVATOSSÁG

### 3.1. Jótállás

a.) Az Eladó a mindenkor anyag- és technikai színvonalnak megfelelően garantálja a gépjármű mi-  
nőségét konstrukcióban és kivitelben az adott típusra megadott technikai paramétereknek megfe-  
lelően. Az Eladó a gépjárműre az átvétel napjától számított 24 hónap időtartamra vállal jótállást  
kilométer-korlátozás nélkül + 2 év „GaranciaMax” általános garanciát kínálunk, maximum 200.000  
kilométer futásteljesítményig. A karosszériára 12 év átrozsdásodás elleni garanciát biztosítunk.

- b.) A Vevő a meghibásodást köteles haladéktalanul bejelenteni a kijelölt márkaszervizben. A Vevő a közlés késedelméből eredő kárért felelős.
- c.) A jótállási igényt a gépjármű tulajdonosa érvényesítheti, az eredeti jótállási jeggyel.
- d.) Hibás gépjármű esetén a Vevő választása szerint díjmentes kijavítást vagy kicserélést kérhet, kivéve, ha a választott igény teljesítése lehetetlen, vagy ha annak teljesítése az Eladónak más szavatossági igény teljesítésével összehasonlítva aránytalan többletköltséget eredményezne. Jelentéktelen hiba miatt cserének nincs helye.
- e.) Ha a meghibásodás a gépjármű rendeltetésszerű használatát akadályozza, és Vevő az átadástól számított 3 munkanapon belül érvényesíti csereigényét, Eladó kicseréli a járművet, feltéve, hogy a megfelelő cserejármű rendelkezésre áll. A 151/2003. (IX.22.) sz. Korm. r. alapján fogyasztónak nem minősülő Vevőt a 3 munkanapon belüli csereigény érvényesítésének joga nem illeti meg.
- f.) A jótállás keretében történő javítás során a jótállás első éve alatt csak új alkatrész kerülhet beépítésre, ezt követően pedig a gyár által garantált minőségű alkatrész is. A gépjármű főegységeinek (motor, sebességváltó, karosszéria) cseréje esetén a jótállás időtartama a kicserélt egység tekintetében újrakezdődik. A garanciában kicserélt darabok az Eladó tulajdonába kerülnek.
- g.) Ha az Eladó, ill. az általa felhatalmazott szerviz a gépjármű kijavítását megfelelő határidőre nem vállalja, a Vevő a hibát az Eladó költségére mással kijavíttathatja.
- h.) Ha az Eladó a javítást megfelelő határidőre nem vállalta és cserére nincs lehetőség, a Vevő árleszállítást igényelhet vagy elállhat a szerződéstől.  
Jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye.
- i.) A garanciális igényeket kizárja, ha
  - ia.) Vevő a megadott határnapig vagy futásteljesítmény eléréséig (amelyik előbb bekövetkezik) a kezelési útmutatóban, szervizfüzetben előírt átvizsgálásokat nem végezteti el a gyártói előírások szerint, ill. a feltárt hibákat nem javíttatja meg. Az előírt átvizsgálások költségei a Vevőt terhelik.
  - ib.) a gépjárműbe olyan, nem gyártói (azaz nem eredeti) alkatrészt szereltek be, amely vonatkozásában Vevő nem tudja bemutatni az alkatrész előállítójától származó azon nyilatkozatot, amely szerint a nevezett alkatrész minőségileg az eredeti alkatrésszel egyenértékű.
  - ic.) a gépjárművet a gyártó által nem engedélyezett módon változtatták meg vagy a Vevő a használati előírásokat (pl.: kezelési útmutató, szervizfüzet) nem tartotta be.
  - id.) a keletkezett hiba természetes kopás vagy elhasználódás következménye (pl.: izzók, biztosítékok, fékbetétek, kuplungtárcsabetét, ékszíj, gumiabroncs, szűrők, féktárcsák, lengéscsillapítók, ablaktörlőlapátok, gyújtógyertyák).
  - ie.) a hiba szakszerűtlen kezelésre, túlzott igénybevételre (pl. versenyen történő használat), közlekedési balesetre, elemi kárra, helytelen tárolásra vagy egyéb, a gépjármű Vevő részére történt átadása után keletkezett okra vezethető vissza.
  - if.) a Vevő nem tesz eleget a kárenyhítési kötelezettségének, és ezzel további meghibásodást okoz.
  - ig.) nem engedélyezett, vagy nem megfelelő, illetve szennyezett üzemanyagokat, illetve adalék- és kenőanyagokat használnak.
  - ih.) Az Eladó a gépjárműre a jótállási jegy (szervizfüzet) jótállási tájékoztatójában feltüntetett feltételek szerint vállal jótállást.

A jótállás a Vevő törvényből eredő jogait nem érinti.

### 3.2. Szavatosság

- a.) Az Eladó a gépjármű átadásától számított 3 évig – az első tulajdonos – Vevővel szemben felel (szavatol) azért, hogy a gépjárműben a jelen szerződésben előírt tulajdonságok megvannak.
- b.) Szavatossági igény érvényesítésének feltétele a megőrzött eredeti jótállási jegy (szervizfüzet).
- c.) A Vevő nem érvényesíthet szavatossági jogokat a 3. 1. i.) pontban foglalt esetekben.

## IV. A szerződést biztosító mellékkötelezettségek:

### 4.1 Kötbér:

Eladó késedelmes teljesítése esetén kötbért köteles fizetni Vevőnek. A kötbér mértéke napi 30.000,-Ft.

### 4.2 Jótállás

Vevő jogosult a Garanciamax szolgáltatásra a gépjármű átadásakor rendelkezésére bocsátott külön tájékoztatófüzetben meghatározott feltételek szerint. Az általunk kínált gépjárművekre 2 év km-korlátozás nélküli garanciát + 2 év „GaranciaMax” általános garanciát kínálunk, maximum 200.000 kilométer futásteljesítményig. A karosszériára 12 év átrozsdásodás elleni garanciát biztosítunk.

## V. EGYÉB RENDELKEZÉSEK

- 5.1 Ha Vevő a gépjármű átvétele előtt a jelen szerződésben megadott címét megváltoztatja, úgy az új címet köteles Eladó tudomására hozni.
- 5.2 Ha a Vevő elmulasztja ismertetni a címváltozást, úgy viseli annak kockázatát, hogy nem kapja meg az Eladó értesítéseit. Az Eladó jelen szerződés alapján tett nyilatkozatai Vevővel szemben akkor hatályosak, ha azokat a Vevő által legutoljára közölt címre irányították.
- 5.3 Vevő a jelen szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy a szerződésben szereplő személyes adatait az Eladó (elérhetőséget lásd az 1. oldalon), a gépjármű gyártója és a nagykereskedő Porsche Hungaria Kft. (utóbbiak közös elérhetősége: 1139 Budapest, Fáy u. 27., adatvedelem@porsche.hu) szolgáltatás-nyújtás és folyamatos kapcsolattartás céljából kezelje.
- 5.4 Vevő HOZZÁJÁRUL / NEM JÁRUL HOZZÁ (<a nem kívánt rész áthúzandó), hogy adatait az 5.3. pontban megjelölt személyek piackutatás és közvetlen üzletszerzés céljából kezeljék, a tőle származó információkkal együttesen dolgozzák fel. A hozzájárulás kiterjed a Vevő által egyéb célú kapcsolatfelvétellel egyidejűleg megadott adatokra – kivéve ha az adatfelvételkor a Vevő eltérően nyilatkozik –, és az aktualizált adatokra. Vevő hozzájárulásával beleegyezik továbbá abba is, hogy Porsche Hungaria Kft. az adatokat a fent jelzett célból átadja az általa a Vevő jövőbeni kiszolgálására felkért, a mindenkor márkahonlapon feltüntetett valamely márkakereskedés vagy -szerviz részére. Az adatszolgáltatás önkéntes.
- 5.5 A fent megjelölt adatkezelők a vonatkozó jogszabályok alapján egyes műveletek elvégzésére adatfeldolgozót vehetnek igénybe. Vevő az adatkezelőktől tájékoztatást kérhet az adatai kezeléséről, kérelmezheti adatai helyesbítését vagy zárolását, illetve tiltakozhat az adatkezelés ellen. Vevő a hozzájárulását – a szolgáltatás teljesítéséhez szükséges adatok kivételével – bármikor visszavonhatja az egyes adatkezelőktől, indoklás és díjfizetés nélkül. A tájékoztatás, helyesbítés, zárolás kérése, a tiltakozás illetve a visszavonás az érintett adatkezelő 5.3. pontban hivatkozott címére küldött levélben, a Vevő neve, címe, e-mail címe megjelölésével történhet. Az adatkezelők fenntartják maguknak a jogot, hogy az adatokat zárolják illetve – a szolgáltatás teljesítéséhez szükséges adatok kivételével – az adatkezelést megszüntessék, és az adatokat töröljék. A Vevő a személyes adataihoz fűződő jogainak megsértése esetén bírósághoz fordulhat.
- 5.6 Felek megállapodnak, hogy amennyiben a jelen szerződés vonatkozásában egymáshoz intézett írásbeli nyilatkozatot, értesítést a másik fél jelen szerződésben megjelölt, vagy a 5.1 pont szerint közölt címére ajánlott tértivevényes levélpostai küldeményként, szabályszerűen postára adták, azt a kézbesítés megkísérlésének napján kézbesítettnek kell tekinteni, ha a címzett az átvételt megtagadta (illetve a küldeményt nem fogadta el). Ha pedig a küldemény „nem kereste”, „ismeretlen” vagy „elköltözött” jelzéssel érkezett vissza, az iratot az ajánlott tértivevényes kézbesítés második megkísérlésének napját követő ötödik munkanapon kézbesítettnek kell tekinteni.
- 5.7 A szerződő felek a szerződésből fakadó vitáikat mindenekelőtt békés úton kísérik meg rendezni. Ennek eredménytelensége esetén a jogvita eldöntésére a felek alávetik magukat az Eladó székhelye szerinti – a pertárgy értékétől függően hatáskörrel rendelkező – bíróság kizárólagos illetékességének.
- 5.8 Minden olyan kérdésben, amelyet a jelen szerződés nem szabályoz, a Magyar Polgári Törvénykönyv és az egyes tartós használatra rendelt termékek jótállási kötelezettségéről szóló 151/2003. (IX. 22.) Korm. rendelet vonatkozó szabályai a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (Kbt.), továbbá a jelen szerződésben és az ajánlattételi felhívásban hivatkozott jogszabályok az irányadók.

Szerződő felek a jelen szerződést elolvasták, megértették, és mint akaratukkal mindenben egyezőt a mai napon jóváhagyólag aláírták.

**Jelen szerződés mellékletét képezi:**

- Ajánlattételi dokumentáció és mellékletei
- Eladó ajánlata

, 2014. ....

.....  
Eladó

.....  
Vevő